

GRIGORE G. PEUCESCU  
Director politic

## ABONAMENTE :

In tară 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei  
In străinătate 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei

REDACTIA  
No. 3.—Piața Episcopiei.—No. 3.

10 BANI NUMERUL

## JOS MASCA!

## LOVITURA DE STAT

## COLECTIVISTII LA GIURGIU

## INTRUNIREA DE LA T.-SEVERIN

## BEIZADEA AHASVERUS

## VELUL ALBASTRU

## JOS MASCA !

Intrunirea extra-parlamentară de Marți la Senat, a desvelit într-un mod flagrant sistemul de minciuni pe care oficioșii noștri îl pun în practică, cu atâtă nerușinare, de câtva timp, în privința intrunirilor opozitione.

Le-a intrat frica în oase d-lor colectivisti. El văd că ziua socotelilor să apropie și tremurul îi cuprinde numai când să gândește la responsarea ce va apăsa asupra lor, când nu vor mai dispune de putere.

Dar naște întrebarea: cum rămâne eu minciunile sfrunțate ale ziarelor oficioase cari ziceau și repetau că intrunurile opozitionei erau ridicolă, că la Botoșani erau numai o-vrei, că la Rîmnicu-Sărat era o adunătură de desculți și altele de soiul acesta? Astăzi este constatat că pretutindeni unde opoziția se arată, ea este primită cu entuziasm de toate clasele populației. Aci nu mai e vorba de pregătiri, de organizație, de banii cheltuiți de comitele opozitionei. În toate orașele unde au mers capiți mișcării opozitionale, ei au fost solicitați de cetățenii numeroși, cari veneau, pe cheltuiala lor până în București, spre a încita și a stârui ca oratorii opozitionei să meargă în orașele de provincie ce așteaptă spre a' primi cu bucurie și a' aplauda.

Ce vor zice oficioșii noștri de cele ce s'a petrecut în Botoșani, în Birlad, în Focșani, în Rîmnicu-Sărat, în Ploiești, în Caracal, în Craiova, în Pitești, în Tîrgoviște, în Turnu-Severin?

Ori aceste orașe nu sunt în România? sau ziarele guvernamentale au înghesuit o carte geografică specială pentru uzul lor.

Dar nu e destul atât.

Intrunurile opozitionei și succesul lor arată cum stă opiniunea publică în țară. Ele dovedesc că majoritatea, de care dispune d-l Ion Brătianu în Parlament, este o falsificare a voinei țării, că regimul care ne guvernează de 10 ani a devenit o adeverătă dictatură, o dictatură mult mai rău-făcătoare de către toate absolutismurile, care să razimă pe corupție și pe viciarea instituțiilor primordiale ale țării.

Nățuna a ajuns să creză că respunderea unei asemenei situații nu poate cădea numai pe capetele acelor cari dețin puterea.

Să nici nu se poate altfel. Când ea a văzut că vocea majoritatății imense a țării nu mai este ascultată, că o gașcă de îmbuiați și de cunumarzi și rid de legă, de morală, de tot ce e sfânt într-o țară, ea s'a convins că există o putere invisi-

## EPOCA

APARE IN TOATE ZILELE

N. Gr. FILIPESCU

Proprietar

## ANUNCIURI:

Anunțuri pe pagina a patra linia 20 bani,  
anunțuri și reclame pe pag. III 2 lei linia.

ADMINISTRATIA  
No. 3.—Piața Episcopiei.—No. 3.

10 BANI NUMERUL

bilă care susține pe acest regim fără nume.

Această putere este Regele; el care ar fi trebuit să rămână în afară de luptele politice militante, el care, în irresponsabilitatea sa, era chemat să păzitorul echilibrului constituțional.

Făcut-ău M. S. un singur pas pe această cale?

Să fie că nu. Regele nu s'a mulțumit să stă nepăsător în fața suferințelor țării și apelurilor leale ale tuturor bărbaților de frunte, ce se coalizaseră spre a scăpa țara de acest regim de corupție și de minciună, — el a mers mai departe.

Sfînd opiniunea publică și opoziționea, el n'a permis nici-o ocazie d'interveni în favoarea d-lui Ion Brătianu, impunându-l țării într-un mod față.

Atunci țara a văzut că Regele a devenit scutul dupe care d-l Ion Brătianu să ascundă spre a să feride loviturile opiniunii publice. Prin aceasta, responsabilitatea regală înceasă, suveranul să declarase solidar cu prim-ministrul, și nu să putea ataca unul fără a lovi în cel-alt.

Aceasta a fost cauza firească a manifestărilor ostile la care a fost expus Regele la Giurgiu, la Craiova, la Pitești și chiar în București. Nu există în lume un popor mai bland, mai răbdător de către poporul românesc, dar răbdarea are o margine pe care guvernările nu pot să treacă fără ca să se pună în pericol.

Aci nu e vorba de comploturi, de atentat, de conspirații; nu avem nevoie d'ă ne ascunde. Legea ne dă dreptul d'ă manifesta ideile noastre, vom uza de dênsa și vom repeta zilnic că astăzi țara nu poate tolera ca o coterie să se impună la guvern prin singura voință a Regelui. Tot ce se va întâmpla de acum înainte, nu va fi de căt consecința acestei situații. D-l Ion Brătianu nu mai poate să stea la putere prin dictatură deghisată. I s'a rupt masca! El e similar să fie dictator pe față și va cere puterii disperaționare, va pune o botniță presei și vocei publice, va proceda în fine ca toți acei cărora putere și impunitatea le răpește mintea.

Atât mai bine! Țara va ști cu cine are a face și se va apăra!

S.

## DEPESELE AGENȚIEI „HAVAS”

Atena, 2 Mai. — D. Dragomir enumeră, în circulara ce a adresat-o agenților diplomatici ai Greciei în străinătate, măsurile deja luate spre a desarma, spune că ele pot fi considerate ca o notificare indirectă a intențiunii de a desarma, cea ce trebuie să permită puterilor de a ridica blocarea.

Viena, 4 Iunie. — Cercurile noastre diplomatice sunt de părere că blocarea va fi ridicată, îndată ce Grecia va începe să efectueze într-un mod serios desarmarea trupelor sale.

Viena, 2 Iunie. — Oare cari zidre spun, că se va încheia un aranjament în privința imponșului vamal asupra petroliului, între Austro-Ungaria și guvernamentul Poloniei.

Paris, 2 Iunie. — Majoritatea comisiunii alese de Cameră să pronunță pentru expulzarea prinților, expulzare care va trebui să fie generală și facută obligatorie printr-o lege.

Nu se știe încă, dacă cabinetul se va învobi cu această părere.

Londra, 2 Iunie. — E probabil că Camera comunelor va respinge bilul irlandez în ședința ce se va ține Vineri.

Se așteaptă ca Parlamentul să fie dissolvat la 20 Iunie.

Catana, 2 Iunie. — Erupția a înzestrat, dar situația este tot gravă. Nicolasi a evacuat complet. Lava înaintează mai încet pe o lărgime de 25 metri și cu o înălțime de 3 metri.

Mai multe vîlăe suburbiane au fost distruse.

Pesta, 2 Iunie. — Trei sute de țărani, români, din satul Mogos (Transilvania) atacând pe gendarmi veniți spre a împiedica de a introduce via de contrabandă, acestia au trebuit să întrebuințeze armele.

Un țărănu a fost omorât și alți trei răniți.

Constantinopol, 2 Iunie. — Ieri seara s'a întâmplat o ciocnire de trenuri pe linia de la Haidar la Ismid.

Vre o zece persoane, dintre cari cei mai mulți hamali, au fost omorâți. Sună și mulți răniți.

Paris, 3 Iunie. — Se crede în general că cabinetul va menține proiectul său de expulzare imediata, față cu pretendenții direcți, și de expulzare facultativă, în ceea ce privește pe cei l-alți principi.

Londra, 3 Iunie. — E probabil că votul asupra biloul irlandez se va da luni la Camera comunelor.

Pesta, 3 Iunie. — Instrucțiunea asupra turburărilor din la Mogos a început. Gendarmii, atacăți fiind cu pari, au omorât trei țărani români și au rănit șase,

Să și constată că turburarea n'are vre-o caușă politică.

Venetia, 3 Iunie. — De eri s'a semnat 40 casuri de hoșteră și 26 decese, dintre cari 13 provin din casurile semnalate mai înainte.

## INTRUNIREA DE LA SEVERIN

(Prin fir telegrafic)

Craiova 21 Maiu 6 ore seara.

Capii opozitionei unite în trecere la Severin au fost aclamați în gara Craiova de un numeros public, venit pentru întâmpinare.

N. Economu.

Turnu-Severin 21 Maiu 9.40 seara

Delegații opozitionei unite Dimitrie Brătianu, Verescu, Alexandru Lahovary, Petru Grădișteanu și Paladi întâmpinăți de delegații Mehedințene la gările Craiova și Palota, au fost primiți astăzi seara 7 1/2 ore în orașul nostru în mod splendid.

Peste trei mii persoane, eu mușica și drapele desfășurate, strigând ură repetată și entuziasme. Salade așteptare înțesată de ea mai mare parte din damele societății Severinene care au oferit buchete iluștrilor oaspeți. Consiliul comunal a prezentat d-lor delegați păne și sare și cheia Cetății.

Toate societățile constituite au ținut ca onoare să fie prezentate neobositilor împători ai libertății. Discurs de bună venire pronunciat de d. Baltianu.

Poești a cîtătă de o copilișă de zece ani a consiliarului Dimitrescu. Ovățiu nedeschisibilă pe străde; de la gară și pînă la găsărdă buchete de flori asvîrlite de pe ferestre decorative cu tapete. Entuziasm la culme. Astăzi banchet, în fine la 4 ore întrunirea. După această măreață primire spontană; judece lumea de starea opiniunii publice.

Tintorescu.

T. Severin 22 Maiu 9 ore seara

Eri seară după banchet poporul cu mușica și facilele a parcurs strădele orașului în necontentie și repetate urări pentru succesul opozitionei. Astăzi orele 4 vastă sală Apollo în țesătă de lume, prima bancă figură doamne din elita societății severinene. Sub președinția d-lui Ilariu Isvoranu, au

vorbit Dimitrie Brătianu, Verescu, Alexandru Lahovary, Paladi și Petre Grădișteanu. Toți oratori îelectrisat adunarea Cu toate piedicile puse de administrație numai era loc neocupat în sala de intrunire.

Așteptăm cu nerăbdare sosirea colectivistilor spre a le dovedi încă o dată și mai bine simțul public al Mehedințului care este același cu al țărei întregi.

Moțiunea propusă de adunare și citită de Ilariu Isvoranu s'a aclamat în unanimitate. În acest moment poporul entuziasmat cu drapele desfășurate strigă ură, pe loale strădele.

Este sârbătoare în durere pentru că nu ne îndoim de vindecare. Peste o oră un nou mare banchet. La plecare trenului, delegații comitetului central vor fi însoțiți până la gară cu mușică și torțe spre a le ura drum bun și succes repede.

Tintorescu

## COLECTIVISTII LA GIURGIU

Primim din Giurgiu următoarea depeșe :

Colectivistul Fundila trimis să sondeze spiritele, după cele întâmplate majestăței sale, i s'a întâmplat următoarele :

Alegătorii astăzi, i-a cerut societățile mandatul său, dinsul pe de o parte le-a făgăduit o intrunire la hotelul de Paris, pe de alta a fugit la gară.

Alegătorii în masă au pornit la gară, parte dintr'însii amenințăți de prefect, primar, procuror și judele instructor s'a retras. La plecare trenului, cel ce putuseră să se strecoare pe peronu gării l-a strigat : arălik și praforă să se aleagă de capul tău! Huideo! fil! fil! fil! fil!

crau, crau!

Călărașii sunt concentrati.

Se fac demonstrații militare pe toate strădele, sergenți de oraș armăți cu revolvele ca nici o dată

Dimitriu.

## LOVITURA DE STAT

Politica d-lui I. C. Brătianu a ajuns la ultima ei desvoltare, urmând un processus foarte logic. Văzând că nu se mai poate menține la putere, cu toate încălcările de legă care le comite zilnic, el a vrut să meargă mai departe, și, Marțea trecută, președintele consiliului a întrunit pe deputați și senatori din majoritate pentru a consulta asupra măsurilor de luat spre a înăbuși curentul opozitionist.

Ministrul și deputați în acea intrunire au atacat cu cea mai mare violență, presa de opozitie și s'a întâmplat asupra mijloacelor cari ar putea impiedica campania întreprinsă de opozitie.

De atunci nu se mai vorbește de căt de măsuri de esecție, de legă restrictive pe cari camerile au să le ia în contra opozitiei.

Dar să ne înrebăm ce înțelege guvernul prin legă restrictive, să vedem cari ar putea fi aceste măsuri esecționale.

Opoziția a combătut pe calea presei și a intrunirilor publice. Măsurile esecționale nu vor putea fi,

deci, alt-ceva de căt legă restrictive ale libertăței presei sau ale libertăței intrunirilor.

Aceste libertăți, însă ne sunt garantate prin art. 24 și 26 din constituție.

Aliniatul 2 al articolului 24 prevede chiar că nici o lege exceptio-nala nu se va putea înființa în a-ceasta materie.

Articolele Constituției neputind să schimbă de căt prin o Cameră de revisiune, intrună ad-hoc, d. Brătianu ar comite, cu concursul corporilor legiuitori, o lovitură de stat, dacă sără vota legile de care vorbeam mai sus.

Nu știm dacă M. S. Regele ar da sancțiunea sa unei asemenei legi; dacă s-ar vota. Nu ne am mira prea mult însă dacă M. S. le ar sănctioneze.

Find însă că singura ordine constituțională fixează drepturile Regelui, Find că Regele e dator a respecta legile și nu poate nici să ceară, nici să obție mai mult de căt o supunere, conformă constituției.

suul rus care, ca cel dorindu-i să fie liberați; dar autoritățile bulgare nu se învoiesc cu acesta.

Doi Muntenegreni au fugit la Odessa; unul s'a ascuns în codri; altul, cu numele Kontic, este arestat. Cercetarea urmează. Se zice, că și în alte puncte din țară s'a dat de urma unor complot, precum și aci în Filippopol.

Printul se găsește acum în Varna în reședința sa de vară de la Marea Neagră.

**Viena.** — Iunie. — Față cu sgomotul din presa europeană, că se face pregătiri, ca în viitoarea Sobranie, Bulgaria să fie proclamată regat independent, din Sofia se anunță, că acolo nu se știe nimic despre asemenea intenții a deputaților. Dacă însă ar exista într-adevăr asemenea tendință, printul Alexandru și-ar pune tăcăuă înțelepciunea spre a impiedica un asemenea fapt al Sobraniei.

**Spania.** — Madrid, 1 iunie. — Când prefectul de aci a venit la prefectura, desbrațându-i și pardisul, l'a căzut un pistol, care s'a desărcat și l'a rănit greu în partea abdominală. După o altă versiune prefectul ar fi incercat să-și ia viața.

**Anglia.** — Londra, 1 iunie. — Meetință generală partidei lui Chamberlain, la care au asistat 52 membri ai parlamentului, a decis cu 45 voturi de a vota contra lecturii două a biloul Home-Rule. Această rezoluție a produs o mare emoție în sferele parlamentare, căci prin aceasta se consideră aproape sigur eșecul guvernului și disolvarea parlamentului.

**Turcia.** — Constantinopol, 1 iunie. — Aici s'a fost lătit sgomotul, că trupele grece ar fi ținut ocupată o poziție, aproape pe Ianina, și după retragerea trupelor turcești de la granită. Acest sgomot însă e neîntemeiat și el se reduce la faptul, că Grecii într-o din numeroasele incăerări au pus mău pe importantul defileu strategic de la Zygos, ce duce din Tessalia în Epir și care este aproape 50 kilometri departe de Ianina.

**Rumelia.** — Filipopol, 1 iunie. — Asupra rezultatelor alegerilor de deputați, facute în Rumelia orientală pentru Sobranie se anunță următoarele: După rezultatele, conosciute pînă acum, s'a altă 59 candidați guvernamental, 10 opoziționali, 3 deputați de o naștere nebunară și un grec. Rezultatul din patru colegii electorale nu e cunoscut. Opoziția a suferit un eșec deplin în campania electorală, de și a facut încorduri mari și nu s'a sfîrșit a recurge la ori ce mijloace spre a reuși în alegeri. În Hadjin partizanii opoziției au năvălit asupra candidaților guvernamental, preotul Ciolakov, și l'a omorât. În diferite colegii electorale opoziția a recurs la mitui și la falsificarea biletelor electorale.

In Kavaklı așa s'a fost încăerărit între Greci și Bulgari și s'a rănit mulți de ambele părți. Opoziția promite cări votează pentru partidul rusof, că nu vor mai plăji contribuții.

## DECREE

D. Vasile Obudeanu, este numit prefect al jud. Ilfov.

D. Al. M. Niculae, este numit director al prefecturei jud. Olt.

D. dr. C. G. Schina s'a numit medic al penitenciarilor contrafe Craiova și Bacovă.

D. T. Papastasipolu, este numit comisar al orașului Ostrov jud. Constanța.

D. I. Ph. Ghețu, este numit membru la trib. Prahova.

## PROPAGANDA PAPISTĂ

Este aproape o lună de zile de când foile guvernamentale au venit cu parada, sosirea în țară a unui preot român unit de felu din Transilvania. Dupa prealabilele reclame și afișări ale ordinariului papista din Capitală, ne a fost dat să asistăm Dumineacă în catedrala dupe strada Făntânei, la începutul lucrării acestui apostol al rezvătirei credinței stremoșesti a neamului românesc.

Credem a ne îndeplini o datorie de curtenire, înfațând cîitorilor noștri pe acest nou campion al propagandei papiste în România:

*Pater Demetrius Radu*, este în floarea tinereței, cu o înfațare blajină ce trădează sigur creșterea jezuitică; portu'i foarte îngrădit, am putea zice chiar elegant, judecând după inelul de briliant, pe care l-a face să lucească din dreapta sa când gesticulează. Poarta barba întreagă, dar parul capului e tuns, dupe moda apuseană.

Vocea înălătură misionar e slabă, dar zicării și limpede și hotărătă, cu calitatea italiana. Artă retorică o poseda în toată integritatea: gestul e măsurat după tactul cîvărului și în perfecta armonie cu mimica feței obrazului. Preicatorul și a dat o înverzire osteneală de la întrebării cea mai aleasă cîvără românească, cu toate acestea, dialegul blajian a dat de mai multe ori naștere în cursul cîvărării, cu terminații ciudate ca, *natiune*, civilizație, *vărtute* etc.

Preicatorul și a spus cîvărul pe temă *propagădăre curățării lui Dzeu*, comună tuturor bisericelor creștine, ridicându-se cu pulcă contra teoriilor actuale a *moralie independentă*, și într-o strălucită desfășurare, a învederat într-adevăr revelat al credinței creștine.

Negrășit că oră-cară creștin simte o adincă măngâiere în inimă sa, la aurul cîvărului lui Dumnezeu și om și dorit din tot sufletul, să ne îl lasă și să absorbi de duhul cîvărului evangelic. Dar părintele Radu a fost înțuit să și face datoria către stăpânul său, spunându-ne curat, că *monarhul suprem care conduce destinatei lumii catolice latine, l-a ordonat a propaga învățătură bisericește* în România.

Pentru care mulțumește cu înlocuirea Papelui, care poate să îl trimeță în Africa, Oceania sau la capitolul pamântului!...

Noi credem, că ar fi fost mai bine ca înălătură misionar să fi primit a se duce să convertească pe cîlăbetei la creștinism, de căd să primească și se face

unealta rezvătitoare a unei puteri străine în țară noastră, cu înșarcinarea dătură conștiință națiunii române din care s'a născut.

O veche zicătoare românească sună astăzi, *totă pasarea pe limbă e pierde!*

Din parte-ne, ne marginim d'cam-din partea unei recomandări meditației înțărului misionar papista, înțelepciunea acestui proverb.

Baba Novak.

## CRONICA

### BEIZADEA AHASVERUS!

Légenda spune că atunci când Hristos, cu crucea în spinare, cu trupul plin de rană, sdobrit de oboseală, era dus spre a fi răstignit, se opri o clipă la portiță unui concelașean al lui Nichi Xenopulo, care pe vremea aceia nu învățașă încă limbă grecească, și l'ceru să se odihnească puțin.

Persoana în chestie, anume Ahasverus, primi pe Hristos în locul cum mar primi pe mine directorul *Voință Natională*, dacă l'as propune un abordament pe trei luni la ziarul *Epoca*. Îl răspunse: «mars» — cum zice francezul — adică: «cară-te de aci» — cum zice românul — sau: «forvirtz» — cum zice neamul lui Israel — ca să mă poată înțelege și coconu Nichi!

Hristos, cunoșcând pe de rost legea lui Dracan: «ochiul pentru ochiul, dintre pentru dintele» nu trimise pe Ahasverus nici la oculistul Manolescu strada Scaune, nici la dantistul Yung, strada Model, ci l'raspunse scurt și coprinzător: «mars! tie!»

De atunci, Ahasverus o pornește în drum și cutreneră tot pământul parcă ar fi avut în picioare o locomotivă de la G. F. R.

De și America nu era încă descoperită, sunt persoane care lău întâlnit acolo. Unii au dat peste dânsul într-o foită a lui Eugene Sue, publicată într-un ziar francez, ear alii lău întâlnit pe scenă Operei din Paris însoțit de Scribe și Haléry, de unde pleca îndată ce căntă cine acte.

In cîteva apuse, nu se știe bine; dar poliția din Paris trimese semnalamentele lui la toate polițiile din univers. Nalt, corpulent, cu barba albă și o pașă cenușie în cap, ca să nu l'arză soarele prea alături din cale, eata care erau semnalamentele lui Ahasverus.

Ca semne particulare, el purta pe pept o sumedenie de cruci, căci Hristos, în amintirea crucii cu purtare în spinare și de care Ahasverus nu voise să l'descarce macar un minut, îl osândise să poarte și el pe pept o sută de cruciile pădu se va încovoaia.

Toată lumea credea că Ahasverus a murit, că în sfârșit a isbutit să dobândească eretarea păcalului său și vecinica odihnă, când într-o bună dimineață, un epistat de serviciu la capu podului Moșoșea, denunță prefecturei poliției prezența pe soseala unui individ, corepunzând întocmai semnalamentele de mai sus și mătăsesc apucăturilor evreului rătăcitor sau vagabond — cum ar zice printul D. Ghika — despre care vorbește legenda.

Intr-adevăr, Ahasverus nu se odihnește un minut. Pornea de la sosea și se ducea la Eloria spitalelor, de unde mergea la creditul fonciar, apoi la Senat, la societatea Dacia, la creditul mobilier, la societatea de construcții, la palat, la societatea Crucea Roșie și dacă și da, drumuri și car drumuri.

Că se treacă dintr'un partid într-altul, îl trebuie mai puțin timp de căt Cameră actuală ca să voteze bugetul statului. Fiind foarte bătrân — de, gândită, era contemporanul lui Hristos — îl cam părasea memoria. Uita de la mâna pâna la gură. Să nu l'apucă astăzi de cea ce spuse său jurase eri, căci nu știa, și era în stare să răspunză că: «Nici usuroiu n'a măncat, nici gura nu l'pute!»

In cîteva apuse acum Ahasverus nu se știe; fiind foarte ușurel, că or-ee lucru care pururea se succede și se învertește, el se va duce în cîteva l'va bate vîntul căci este ovreul rătăcitor sau vagabond — cum ar zice printul D. Ghica.

Răsbunarea lui Hristos a fost cam puțin creștinăscă, însă Măntuitorul a avut cel puțin marinimă să nu l'bleste me pâna la al noulea neam, cum zice românul.

De aceea, din fericire, nu l'au dăruit nici un băiat care se poată urma mea seră evreului rătăcitor, sau vagabond — cum ar zice printul D. Ghica!

Max.

## INFORMATIUNI

In privința cuvintelor pronunțate de Regina prin care M. S. zicea că «ar trebui ca în fiecare județ să fie căte un domeniu al coroanei», d.

Em. Porumbaru ne a spus că d-sa n'a repetat nimănui aceste cuvinte.

Am luat act de această declarație a d-lui Porumbaru și am adaus că mai multe persoane ne au zis că a-flaseră acest lucru de la d-sa.

Daca am adăogat aceasta nu era pentru a pune la îndoială declarația d-lui Porumbaru, ci numai pentru a arăta că nu publicăm fară temei informațiunile noastre și înțelegem pe de la d. Porumbaru i-am și facut această declarație.

Aflăm că printre persoanele care creauu prezente când M. S. Regina a spus, că ar trebui ca în fiecare județ să fie căte un domeniu al Coroanei, ereau și dd. Chișu și Codrescu.

Ahmed Zia bej, ministru Turciei, a părăsit Marji seara capitală, merând în Dobrogea.

D. C. Popovici ne trimite o scriere prin care ne denunță următorul fapt:

Alături cu casa și cu finanța mea, un vecin al meu a facut un deposit de lemne putred din care cauza sunt expus la situație.

Azi dimineață șase agenți secrete așezăți pe o bancă din grădina Episcopiei în fața redacției ziarului nostru, păndeau persoanele ce intră la *Epoca*, și însemnau numele lor pe o foaie de hârtie.

Printre acești agenți era unul a-

gar focul; milioane guzgani mi-a inundat casa săpind'o din temelie. De 8 luni reclamă la primărie și la prefectura poliției. Vineri, văzind că ese fum din acele scinduri putredemă dusel încă o dată la primărie să reclam d-lui secretar general. Am fost acolo insultat și servitorii primării au fost puși a mă imbrinț și să dai ordin să fiu închis. M-am dus la d. prim-ministru, dar era la Florica. Mâine vroiesc a reclama Regelui, dar sunt sigur că nu mă va primi. Că dar să reclam? Ce e de facut cînd acel ce trebuie să ne facă dreptate ne sugrămu?

D. Cogălniceanu a plecat Marji în Dobrogea.

Marji seara, în urma întrunirii de la Senat, căi-va colectivisti mergând la domiciliul d-lui I. C. Brătianu spre a-i alina supărarea, d. președinte al consiliului a rostit următoarele cuvinte:

Domnilor, boerul tot boer rămâne. Singurul om care mi-a venit în ajutor spre a apăra monarhia, dar m'am temut să nu mă lovească cineva în cap cu articolele scrise de noi în *Români* pe la 1874, 75, și prin care atacam pe domitor de o sută de ori mai reu de căt face opoziția de astăzi! (autentic)

Diseară întrunire secretă a senatorilor și deputaților la Senat. Să crede că guvernul va face declarații importante.

In număr de eri a *Monitorului* era să apară un comunicat privitor la măsurile de excepție ce guvernul vrea să ia în contra opoziției.

In sumar se găsește chiar cuvântul: *Conunicat* dar în corpul Monitorului acel comunicat nu există.

Sătim pozitiv că acest comunicat a fost cules la tipografia și că vreo-10 numere au apărut cu denusul. Pe urmă însă el a fost scos din gazetă și toate numerile care au apărut cu densus au fost distruse.

Circula sgomotul prin cercurile bine informate că M. S. Regele ar fi pretins de la d. Brătianu să pue cătuș gurei opoziției.

Reproducem această stire cu o oare care rezervă cu toate că oavem dintr-o sorginte sigură.

Azi dimineață șase agenți secrete așezăți pe o bancă din grădina Episcopiei în fața redacției ziarului nostru, păndeau persoanele ce intră la *Epoca*, și însemnau numele lor pe o foaie de hârtie.

Printre acești agenți era unul a-

fugit printre scara care dă îndărătu altăru.

Persoana care le-a însoțit a purtat și căpușă minunat și că pot foarte bine să mă ia și respunderea de a te pune în libertate, cu altă mai mult că nimic nu te împedica de a mă spune cine este ea.

— Aș spune cine este ea? Dar... tu stii bine că nu pot. Am preferat să fiu arestat în loc să l' spun numele....

— Comisarul de poliție, și tu ai aflat foarte mare dreptate. El ar fi înscris numele tău în procesul verbal. Înstrucția este închisă sau, pentru a spune mai bine, ea n'a fost deschisă. Nu e un magistrat care te întrebă, e un amic.

— Tu at-așa dar încă îndoile?

— Nu te cred capabil de a minti. Dar în sfârșit dând ordinalul de a te pune în libertate, eu îmi ia o destul de mare responsabilitate, și dacă te întreb de acest nume, este pentru a-mă împăca conștiința. Înțelegi dar că toată cestă știre este de a constata că femeia pe care te afluță ca și omorât o este încă în viață.

— Și cum o să constați, te rog?... chemând-o și luându' tu însuți interogatorul? Aceasta ar fi destul pentru a o perde.... și voi prefera mai bine să mă las și să condamnat la moarte de căd a o spune să fie în acest cabinet.

(Va urma)

## FOIȚA ZIARULUI «

PUBLICITATEA  
ZIARULUI „EPOCA”

Tirajiu 4.000 de foi

ANUNCIURI SI RECLAME

Anunciuri pe pagina IV, linia 30 banii

Anunciuri si reclame pe pagina III linia 2 lei.

nume Petre Stelian și altul Sterie Stănescu.

Spre a simplifica serviciul de închisitie al d-lui Moruzi care se face într'un mod atât de copilăresc, îi propunem să trimitem noii regulat raportul de 24 ore conținând numele persoanelor care au venit la redacție.

Stie oare d. ministrul de răsboi că un soldat din compania de jandarmi anume Isac este întrebuit de comandanțul sergenților de oraș spre a face serviciul de spion, pentru care sfârșit umbără imbrăcat civil?

DINTR' O ZI INTR' ALTA

DRAGOS SI BOGDAN

Primul o broșură publicată de d. C. Kogălniceanu și intitulată „Dragoș și Bogdan.”

D-nu C. Kogălniceanu caută să probeze că n-a fost o singură descalicare în Moldova sub conducerea lui Dragoș, ori a lui Bogdan, ori dupe teoriul Hurmuzachi a unui Bogdan-Dragoș. După d. C. Kogălniceanu a avut loc două emigrații sau expediții, una sub Dragoș și alta sub Bogdan, ambele pe timpul regelui maghiar Ludovic.

Pe când cel dântăiu a înființat Moldova, pentru a ne exprima astfel, din temelie, întrunind diferitele elemente românești din această țară și dându-le o organizare politică, sub suzeranitatea ungură, cel de al doilea a intemeiat domnia națională independentă, scuturând jugul supremăiei maghiare.

Si din acest punct de vedere, expediția lui Bogdan poate fi, cu drept cuvînt, privită ca mai însemnată de căt acea a predecesorului său.

Recapitulând și resumând diferitele chestiuni desvoltate în scrierea sa autorul formulează următoarea concluzie:

Incepând de prin secolul al XII-lea, pe când Moldova era stăpânită de Cumani, găsim Români locuind în această țară, împărtășiați pe îci pe cole, dacă și dând chiar o viață socială și religioasă și având chiar episcopii lor de ritul grecesc, la împuri grele și la nevoie retragându-se și adăpostindu-se în codri sau în munci de unde se întinuă ierarși, îndată ce trecuse ora primejdi și se retrăseseră oardele barbare.

Astfel a trebuit să se petreacă lumișurile maghiare din 1241 despre care un martur ocular ne a lăsat o descriere înforțatoare.

Dar aceasta invasiune avu și partea ei bună.

Ea puse capăt dominației Cumaniilor în Moldova, unde Români începând cu mai multă puțină, căci de și erau bănuți în numeroase rânduri de oară tătare, totuși dominația acestora nu s-a manifestat niciodată într'un mod atât de statoric și neconvenient ca cum fusese acea a Cumanilor.

De aci înainte, cu căt Tătarii se retrăgeau din aceste regiuni în spatele Nipru, Români se lăiau și se întinuau formând niște mici statute, despre existența căroră insă nu ne a rămas urme de căt în poziția privilegiată ce au păstrat numitele republici a Câmpulungului, a Vrancei și a Codrenilor, până ce în anul 1342, Dragoș, sculându-se din Maramureș cu o cetea de Români și trecând cu voia regelui maghiar peste munți în Moldova, unde întrunind deosebitele statutele într'un singur stat, întemeia, sub suzeranitatea Ungariei, voievodul Moldovei.

Noi zicem „cu voia regelui maghiar” și „sub suzeranitatea Ungariei” de și

nu posedam dovezi positive despre această stare de lucruri. Sunt numai niște probabilități. Când Bogdan trecu și ocupă Moldova noi am văzut pe regale maghiar învinovățindu-l că a ocupat „terram regis Moldaviam”; și mai mult, regale maghiar aleargă în ajutorul lui Balc, nepotul și moștenitorul lui Dragoș întronul Moldovei. Toate aceste confirmă până la un oare-și care punct acele relatate de fragmentul rusesc întrebuit de Schloesser. Autorul istoric trecerea Romanilor din Maramureș în Moldova scrie că acești Români să fi cerut voia de la regale maghiar carele le-a acordat-o cu multă bună voință.

Maș este o chestiune asupra căreia nu ne putem pronunța din cauza lipsei de informații, acea de și care a fost situația Romanilor veniți cu Dragoș față cu acel ce era de la în Moldova. Întruirea facută sa într-un mod pacnic său violent?

Dragoș-Vodă dominind doar ani, până în 1344, lăsa domnia fiului său Sas, carele la rîndul său domn patru ani până în 1348, fără ca să ne rămăse cea mai mică știre despre faptele acestor domni.

La moartea lui Sas, seconul Moldovei se ceda fiului său Balc.

Dacă Bogdan, voievodul Romanilor din Maramureș, adunându-și Romanii din acest district și trecând munți fără știrea regelui maghiar, intră în Moldova de unde alunga pe Balc batându-l pe deșur și pe ostierea ungură cu care să aliase, ocupă tronul țărei, și scuturând jugul suzeranității maghiare înființând domnia moldovenescă independentă.

In zadar regale maghiare Ludovic se înzarcă în nenumărate rânduri să readece ierarși sub ascultarea sa. „Regale Ludovic—zice cronicarul ungur—mai în fiecare an pornea răsboiu în contra rivalilor și rebelilor, și mai adesea ori în contra Moldovenilor.”

In aceste revendicări prin arme a suveranității sale asupra Moldovei, regale Ludovic a fost foarte mult ajutat de Dragoș, fiul lui Gyula din Maramureș.

Acest Dragoș nu trebuie confundat cu Dragoș, descălecătorul Moldovei, cu care nu are nimică a face.

Ei a fost, precum rezultă din diploma regelui Ludovic din 1349 un fel de agent al acestuia însărcinat să readece pe Moldoveni a recunoaște ierarși suzeranitatea ungură.

Dar toate aceste încercări din partea regelui maghiar, Bogdan le respinge su succes, domnind, precum vom dovedi cu altă ocazie, nu patru sau sease ani după cum este însemnat de analele țărei, ci aproape timp de opt-sprezece ani.

Ludovic într-o diplomă se plângă că Bogdan carele ocupase Moldova fară sătirea sa să silește a o stăpâni spre răsinea regelui.

Și numai astfel printre această lungă și puternică domnie ne putem explica individualisarea țărei prin numele său sub forma de Bogdan.

Ei a fost primul domn moldovenesc carele a bătut monedă.

Din toate aceste puncturi de vedere Bogdan cu drept cuvînt poate fi considerat ca un al doilea fundator al Moldovei, sau, dacă nu este permis de a ne exprima astfel, Bogdan a fost fondatorul intelectual, ierarh Dragoș descalecătorul material al statului moldovenesc.

CORPURILE LEGIUITOARE

CAMERA

Sedinta de Vineri 22 Maiu 1886

Sedinta se deschide la ora 1 1/2 supt președintă d-lui G. Chițu, prezent 93 d-ni deputați :

Se depune proiectul de lege amendat de Senat, în privința încurajării explotării apelor minerale din țară.

D. ministru de justiție roagă pe d-ni deputați că să se occupe de urgență cu proiectul de lege pentru crearea consiliului administrativ.

D. C. Dinescu cere ca să se voteze în această sesiune proiectul de lege pentru regularizarea vacanțelor Curței de Casătie.

D. D. Butulescu cere ca guvernul să prezinte legea pentru hotărnicia pământurilor țărănilor potrivit cu legea din 1861.

D. ministru Stolojan spune că cauta fondurile necesare pentru a sfârși lucrarea.

D. G. Demetrescu cere dezvoltă interpelarea privitoare la abuzurile comise la creditul urban.

D. Demetrescu arată că mulțime de abuzuri s-au săvârșit la acea societate, abuzuri cunoscute deja de opinia publică.

Dupe denunțările facute și chiar după declarația d-lui Cariagdi, președintele societății, se vede că vinovat mai ales este directorul societății d. Băicoianu, și cu toate acestea, dinsul sta nesupărat la locul său.

Intre abuzurile comise, se află unele necunoscute încă pe care d-sa le citează.

Așa, citează cazul unui domn care a trimis un cek din Brăila, pentru o asigurare, și cu toate acestea bani nău fost trecuți în registre ci incasăți de direcție.

D. Demetrescu citează un al doilea caz cu un domn din Giurgiu, care avea un imobil ce a ars și ce era asigurat la societatea Dacia. El bine credut a incasat banii asigurări și cind să a prezentat proprietarul, ca să-i ia banii nu-i a gasit trecuți nicăieri, banii i său refuzat și în urmă s-a dovedit că mandatul de primire a fost iscalit de către d. director Băicoianu.

D. interpelator mai citează apoi încă un caz în care un imobil a fost scăzut de fondieră supt cuvînt că ar fi insolabil. Faptul s-a săvîrșit în urma staruinței d-lui Băicoianu, care pe acea vreme era consilier comunul, pe lîngă perceptorul comunul.

D. Demetrescu susține că aceste fapte sunt niște adeverate scandaluri, care trebuie reprimate și cere de la guvern, ca să ia măsuri pentru pedepsirea celor carele au făcut asta. Aceste condiții votează direct într'un singur colegiu și aleg întreg Consiliul comunul.

Sunt scutii de censul prevăzut la articolul precedent sub litera d cel ce știu citi și scri.

După oare-care discuții acest articol se votează suprimându-se aliniatul al doilea.

Se dă citire Art. 18: „In comunele rurale și în cele urbane neresidente de județ, alegătorii care intrunesc a-

cete condiții votează direct într'un

singur colegiu și aleg întreg Consiliul

comunal.

Acest art. se votează.

Se dă citire Art. 19: „In comunele

rurale și în cele urbane neresidente de județ, alegătorii care intrunesc a-

cete condiții votează direct într'un

comunal.

Sunt scutii de censul prevăzut la

articolul precedent sub litera d cel

mai bun.

Pe cînd vorbește d. Paladi și voește

să pue în contradicție pe d. Prim-

ministrul, D. Brătianu întrerupe zînd:

„N-am susținut ideea aceasta,

întrebăți chiar pe d. Fleva, vrăjma-

șul meu cel mai nelimpăcat.

D. N. Fleva. Protestez.

D. I. C. Brătianu. Asta e credința mea!

D. Take Ionescu combată ideea cole-

giului unic, ca neputind garanta pe a-

legătorii cert inteligență.

La ora 6 1/2 sedința se ridică.

D. Nicolae Ionescu propune, ca să se

zică că membrul consiliului se aieg prin

pot direct și secret.

D. N. Fleva propune amânarea și a-

cestul articol pentru motivul, că nu e

prioritar vot secrete de către adunarea ale-

geatorilor.

Art. se votează astfel:

Se dă citire Art. 17 ce sună:

„Pentru a fi alegător comunul, trebuie:

a) A fi român de naștere sau a fi na-

naturalizat;

b) A avea etatea de 21 ani împlini;

c) A avea domiciliu real sau o reșe-

dintă de 6 luni în comună;

d) A plăti o dare căt de mică catre

stat, sau a fi legalment scutit de plata

acestef dări.

Acest art. se votează.

Se dă citire Art. 18: „In comunele

rurale și în cele urbane neresidente de

județ, alegătorii care intrunesc a-

cete condiții votează direct într'un

comunal.

Sunt scutii de censul prevăzut la

articolul precedent sub litera d cel

mai bun.

Pe cînd vorbește d. Lascăr

Catargiu,

Dim. Brătianu, Vernesu și Al. La-

hovary.

Mai mulți redactori ai ziarului

nostru fiind amenințati de către

mai mulți agenti ai politiei, facem

următoarea declaratie:

In zioa când un agent politie-

nesc, ori care ar fi, se va atinge

de un fir de par a ori carui redac-

tor de la Epoca, vom face respon-

zătorul pe d. PREF

CASA DE SCHIMB

**I. M. FERMO**

—27, STRADA LIPSCANI, 27—

**CURSUL BUCURESCII**

19 Mai 1886

5%	Renta amortisabilă	95 1/2
5%	Renta perpetua	94 1/2
6%	Oblig. de stat	87
6%	Oblig. de st. drumo de fer	104 1/2
5%	Seris. func. rurale	88
7%	Seris. func. urbane	106 1/4
6%	Seris. func. urbane	93
5%	Seris. func. rurale	84
5%	Imprumutul comunăl	77
0%	Oblig. Casei pens. (lei 10 dob.)	215
0%	Imprumutul cu premie	33
0%	Actiuni băncii nationale	1030
0%	Actiuni "Dacia-Romania"	270
0%	" Nationala "	200
0%	Credit mobiliar	165
0%	Construcții	165
0%	Fabrica de hârtie	165
0%	Argint contra aur.	14.80
0%	Bani de Bană contra aur.	14.80
0%	Morin austriac	2.02

**CURSUL DIN VIENNA**

Napoleonul	10.03
Ducatul	5.92
Loșe otomane	18.60
Ruble hârtie	123.50

**CURSUL DIN BERLIN**

Renta Annu.	95.30
Oppenheim	106.70
Obligatiuni noui ex C. F. R.	107.40
Ruble hârtie	102.50

**CURSUL DE PARIS**

Renta Română	931/2
Loșe otomane	371/4

**Schimb**

Paris 3 luni	...
" la vedere	
Londra 3 luni	...
" la vedere	
Berlin 3 luni	...
Viena la vedere	

**LA ORASUL VIENA**CALEA VICTORIEI  
Palatul Dac-Romania  
vis-à-vis de LIBRARIA SOCEC

Recomandăm onorabilei noastre clientele pentru iestinutate și soliditate următoarele nouăzi:

Rufările pentru Doamne și Domni. Feje de masă, servete și prosoape de pânză.

Olandă veritabilă de Belgia și România.

Madapolam franțuzesc de toate calitățile și lajimile.

Baliste de olandă și de lino albe și colorate.

Ciorapi de Dame și Domni de Fil d'Ecosse, de bumbac, de lână și de mătase.

Avem onoare a informa pe clientele noastră că a apărut Catalogul nostru ilustrat și va fi trimis ori-cui va face cerere.

**LA ORASUL VIENA**

CALEA VICTORIEI, PALATUL «DACIA-ROMANIA»

vis-à-vis de Libraria Socec

**N. A. PAPADAT**

AVOCAT

Str. Biserica Ieni No. 8 bis.

**OCASIE** din cauza arendării proprietății, se vând, O locomobilă 10 cai putere și o mașină de treierat din fabrică Ramson sistemul cel mai perfecționat ambele în perfectă stare. Doritori le pot vedea la proprietatea Pășcani județul Ilfov, adresindu-se la d. E. Reimer administratorul.

**ALECU A. BALS**

AVOCAT

Strada Dreaptă No. 24

**PRIMUL BIROU DE PLASEMENT**

Concesionat de guvern pentru instituție, guvernanțe hone pentru copii și cameriste alese.

Pensiuni cu prețuri moderate pentru doamne ce doresc a dobândi ocupație.

ADELHEID BANDAU

Instituție diplomație

Calea Victoriei 27, în fața Palatului

**GROIATORIA MODERNA**

DIN CALEA VICTORIEI, 6

**I. WEICH**

s'a mutat

in

Palatul Eforiei Spitalelor

Bulevardul Elisabeta.

**ATELIER DE LEGATORIE****COSTACHE ALEXANDRESCU**

de la Sf. Gheorghe s'a mutat din

Cassa Flită

Strada Biserica Eni No. 1

In Cassa Biserici dintr'o zi tot Strada Biserica Eni No. 10.

**D. R. ROSETTI**

AVOCAT

Strada Romana No. 24.

**BULETIN METEOROLOGIC**

DIN

BUCURESTI

Buletinul atmosferic de la 16 Maiu 1886

STATIONI	Barom.	Temp.	Vent.	T.	Starea
București	765.4	21.6	E	28	țesmin
T.-Severin	762.7	20.0	N	31	"
Balota	764.2	21.8	ES	27	șesmin
Craiova	750.	28.6	SE	30	j. nor.
Slatina	763.9	22.0	ENE	31	șesmin
Giurgiu	762.4	10.5	NE	35	șesmin
Constanta	763.7	14.5	N	19	șesmin
Sulina	763.5	20.1	EN	25	șesmin
Galatz	763.9	24.2	ENE	28	"
Braila	762.6	20.1	—	26	"
Roman	762.6	20.1	—	—	"
Iasi	762.6	20.1	—	—	"

Directorul Institutului, St. Hepites.  
Starea marei la Sulina usoara la Constanta linistita.NOUL MAGASIN  
DE  
**PORCELANURI SI CRISTALURI**  
SUB FIRMA  
**SAVA WASSILIU & FIU**BUCURESTI  
35.— Strada Lipscani, No.—35

Deschis din nou se găsesc foarbe bine assortate în toate articolele precum: Serviciuri pentru masă complete de Porcelan și cristal, lămpi și paturni de bronz, tacâmuri argintate și neargintate etc. precum și orice alte obiecte necesare menajului.

PRECIURILE FOARTE MODERATE

**PAZITIVA DE RECEALA**

Acum este tipul d'a se obiește cine-va cu regimul de lână at Prof. Dr. Jaeger.

Sub semnătăț, având numai noi singuri dreptul de a fabrica vesminte de lână ce se poartă pe dedesubt, vestimente zise Normale, precum și cuverturile de atari în lână curată de Camila.

**UNICUL DEPOZIT IN ROMANIA****AUX QUATRE SAISONS**

72 Calea Victoriei 72, Vis-a-vis de Palatul Regal

Declaram că nu recunoștem ca veritabile de către flanele ce se găsesc în această casă.

Dr. Jaeger.

W. Benger's Soehne Stuttgart

**PUBLICITATEA ZIARULUI „EPOCA”**

Nº. 3, STRADA EPISCOPIEI, Nº. 3

**INDUSTRIA!****CASSA ARBENZ SI WOLFF**

STRADA SF. DUMITRU N. 3, BUCURESTI

cunoscut de mai mult timp în țară prin instalăriile sale de turbine, masini cu vapor, casane, alimentarii de apa, fabrici de spăli, ateliere mecanice, fereastru mecanice și prin furniturile sale de toate ușile, care au vră un raport cu exploatațiile industriale a creat acum un Birou tehnic pentru

**INDUSTRIA TEXTILA.**

adăi lână, inu, cânepă și bumbac, filatura, tessitura, impletitura, boiangerie etc.

Această secțiune este confiată unui inginer special în această ramură industrială, care posedă o experiență indelungată, pune serviciile sale la dispoziția publicului, atât pentru amănuntul în general, cât și pentru studii locale, redactarea de planuri și devise relative. — Planuri și Devise sunt furnizate gratis; pentru studii locale se va socoti numai cheltuele de voiaj.

**CASA ARBENZ SI WOLFF**

execută sub garanție sa ar coinstalațiuni industriale, proiectând după cerere de maestri și lucrători speciali.

**OUVRAGE ENTIEREMENT TERMINÉ****ESSAI COMPARÉ**

SUR

**LES INSTITUTIONS ET LES LOIS**

DE LA

ROUMANIE

DEPUIS LES TEMPS LES PLUS RECULÉS JUSQU'A NOS JOURS

PAR

NICOLAS BLARAMBERG

UN VOLUME D'ENVIRON 700 PAGES, ÉDITION DE LUXE

PAPIER VÉLIN, CARACTÈRES ELZEVIRS.

**PRIX 30 FRANCS-TIRAGE LIMITÉ**

On peut souscrire à partir du 1/13 Janvier dans les bureaux du

« Peuple Roumain » et chez tous les libraires de Bucarest.

**DUPĂ O LUNĂ DE LA S-UL GEORGE**

VA APARE

IN EDITURA TIPOGRAFIEI CAROL GÖBL

**ANUARUL BUCURESCILOR**

PE 1886

COPRINDEND:

Formele tuturor comercianților și industriașilor din Capitală, luate de pe Registrul onor. Tribunalul de Comerț; adresele autorizaților și funcționarilor superioară, Caselor de Credit, profesionișilor liberi, soldatorilor și profesoriilor, persoane distinse, etc.; Mersul treasurilor și vagabordor, tarifele telegrafelor, postelor și căilor ferate, etc. etc.